

MusankO

Musik anonymer KomponistInnen

Aria: *Ach, Mutter, liebste Mutter mein*

für Sopran, Violine
und Basso continuo

(D-DI Mus.3119-E-1 (Nr. 2))

Partitur und Stimmen

Edition MusanKo

Edition MusanKo – Musik anonymer KomponistInnen

Ziel dieser Edition ist es, das in frei zugänglichen Quellen vorliegende, historische Notenmaterial anonymer KomponistInnen in eine für heutige MusikerInnen leichter lesbare Form zu überführen. Dazu werden z. B.

- Einzelstimmen spartiert,
- offensichtliche Fehler stillschweigend korrigiert,
- ausschließlich moderne Notenschlüssel verwendet,
- Artikulations- und Verzierungsangaben behutsam aus analogen Stellen übernommen,
- Generalbass-Bezifferungen ergänzt.

Aria in Festo VII Dolorum Beat: | s | m | a | e Virginis Mariae,

Ach, Mutter, liebste Mutter mein

für Sopran, Violine und Basso continuo

herausgegeben von Harald Schäfer,

gesetzt mit Lilypond/Frescobaldi,

Edition MusanKo, 2020

Version: 19.09.2020

<http://www.musanko.de>

Quelle

D-Dl Mus.3119-E-1 (Nr. 2) (aus der Notensammlung der Dresdner Hofkirche und Königlichen Privat-Musikaliensammlung)

Bibliographischer Nachweis: <https://opac.rism.info/search?id=212007473>

Kontakt

Anregungen, Fragen, Kritik und Wünsche bitte jederzeit per Mail an schafha <at> web.de

Text

(mit aktualisierter Rechtschreibung)

- 1 a Ach, Mutter, liebste Mutter mein,
du bist ganz mein, dein möcht ich sein,
nimm du mich an als deinen Sohn,
verlang von dir kein andern Lohn.
Durch Jesu Tod ich nochmal bitt,
mich armes Kind verstoße nit, verstoße nit, verstoße nit.
- b Dein Sohn ist g'storben mir zulieb,
ich sag nit mehr, sonst dich betrüb,
ein Bruder bin zu deinem Kind,
den umgebracht hat meine Sünd;
hat Jesus so geliebet mich,
auch meiner du erbarme dich, erbarme dich, erbarme dich.
- 2 a Nimmt Jesus mich zum Bruder an,
ich ja dein Kind mich nennen kann,
dein liebes Kind und mich zugleich
in deinen Schoß nimm ganz liebreich,
zu deinem Sohn dich neigest stet,
o solches Glück, wann ich nur hätt, wann ich nur hätt, wann ich nur hätt.
- b Ein Mutter voll der Schmerzen bist,
dein Herz zugleich ganz Lieb voll ist,
dein lieben Sohn fein wohl ansiech,
wirf einen Blick zugleich auf mich,
missfällt vielleicht an mir ein Sünd,
mich lieb doch wegen deinem Kind, wegen deinem Kind, wegen deinem Kind.
- 3 a Zwar meine große Missetat
sehr hart dein Kind verwundet hat,
verfluchte Sünd ich dich verbann,
die Wunden Jesu bet ich an,
kein Sünd jetzt mehr, es bleibt dabei,
dein Kind ich lieb, dir bleib ich treu, dir bleib ich treu, dir bleib ich treu.
- b Die Wunden Jesu, o welch Schmerz,
bezwungen sein verliebtes Herz,
die Wunden küss mit meinem Mund,
die haben jetzt mein Herz verwund't,
die Wunden mich ganz nehmen ein,
mein Herz in diese sink hinein, s'Herz sink hinein, s'Herz sink hinein.

Anmerkungen zur Edition

Die Editionsvorlage stammt aus der Notensammlung der Dresdner Hofkirche und Königlichen Privat-Musikaliensammlung und ist unter der angegebenen Signatur die zweite Komposition der zehn derzeit im *Répertoire International des Sources Musicales* als anonym eingestuften Werke. Die Bezifferung wurde vollständig ergänzt.

Danksagung

Ich danke

Herrn Burkard Rosenberger für die Durchsicht des Notentextes und die Unterstützung bei allen violinspezifischen Fragen,

Frau Constanze Walzer für die Übertragung aus der deutschen Currentschrift,

Frau Herta Schäfer für die Durchsicht aller Texte.

Rechtlicher Hinweis

Alle mit der Editionsvorlage dieser Ausgabe verbundenen Rechte liegen beim Eigentümer der Quelle. Das in der Edition MusanKo bereitgestellte Notenmaterial steht unter der Creative Commons-Lizenz CC BY-SA (<https://creativecommons.org>) in der jeweils gültigen Fassung.

Ach, Mutter, liebste Mutter mein
für Sopran, Violine und Basso continuo

Anonymus, D-Dl Mus.3119-E-1 (Nr. 2)

Adagio

Violine

Soprano

B. c.

The score consists of three staves. The Violin (top) and Basso continuo (B. c., bottom) play eighth-note patterns. The Soprano (middle) has a single note followed by a rest. Measure numbers 6, 6, 4, 3, 7, 4, 3, 6 are written below the bass staff.

This section continues the musical line. The Violin and Basso continuo maintain their eighth-note patterns. The Soprano remains silent. Measure numbers 4, 3, 7, 4, 3, 7, 6, 6, 4, 3, 5 are written below the bass staff.

This section begins with a dynamic trill over two measures. The Soprano enters with the word "Ach," followed by a fermata. The Violin and Basso continuo provide harmonic support. Measure numbers 4, 3, 4, 3, 6, 5, 4, 3 are written below the bass staff. The word "tasto" is written at the end of the vocal line.

This section features sustained notes from the Violin and Basso continuo. The Soprano sings the lyrics: "Mut - ter, lieb - ste Mut - ter mein, du bist ganz mein, dein möcht ich sein, nimm". The Basso continuo provides harmonic support throughout.

11

du mich an als dei - nen Sohn, ver - lang von dir kein' an - dern Lohn. Durch

13

Je - su Tod ich noch-mal bitt, mich ar - mes Kind ver-sto - ße nit, ver-sto - ße nit,

6 7 7 7 6

16

ver - sto - ße nit.

7 4 7 6 5 7 4 3 b

19

5 6 6 6 6 6 6 5

22

Dein Sohn ist g'storben mir zulieb, ich sag nit mehr, sonst dich betrüb, ein

$\flat\text{7}$ 6 \natural — $\sharp\text{3}$

tasto

25

Bru - der bin zu dei - nem Kind, den um - ge-bracht hat mei - ne Sünd; hat

27

Je - sus so ge - lie - bet mich, auch mei - ner du er - bar - me dich, er -

$\flat\text{7}$ — 6 $\flat\text{7}$ — 6

29

bar - me dich, er - bar - me dich.

6 7 6 7 6 4 5

Adagio

Musical score for the Adagio section, measures 1-4. The score consists of three staves: Treble, Bass, and Alto. The key signature is B-flat major (two flats). Measure 1: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 2: Treble staff has rests. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 3: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 4: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs.

Musical score for the Adagio section, measures 5-8. The score consists of three staves: Treble, Bass, and Alto. The key signature is B-flat major (two flats). Measure 5: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 6: Treble staff has rests. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 7: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 8: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs.

Musical score for the vocal part, measures 7-10. The score consists of three staves: Treble, Bass, and Alto. The key signature is B-flat major (two flats). Measure 7: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 8: Treble staff has rests. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 9: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 10: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs.

Nimmt Je - sus mich zum Bru - der an, ich
tasto

Musical score for the vocal part, measures 10-13. The score consists of three staves: Treble, Bass, and Alto. The key signature is B-flat major (two flats). Measure 10: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has rests. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 11: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 12: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs. Measure 13: Treble staff has eighth-note pairs. Bass staff has eighth-note pairs. Alto staff has eighth-note pairs.

ja _ dein Kind mich nen - nen kann, dein lie - bes Kind und mich zu-gleich in

12

dei - nen Schoß nimm ganz lieb-reich, zu dei - nem Sohn dich nei - gest stet, o

14

sol - ches Glück, wann ich nur hätt, wann ich nur hätt, wann

6 7 7 4 3 6 7 7 4 3

17

ich nur hätt.

6 4 5 7 3 4 3 b 7 6 6 5 6 b

20

Ein

6 7 3 6 6 6 5

23

Mut - ter voll der Schmer - zen bist, dein Herz zu - gleich ganz Lieb voll ist, dein
b7 **6** **7** **tasto-**

25

lie - ben Sohn fein wohl an-siech, wirf ei - nen Blick zu - gleich auf mich, miss -
b7

27

fällt viel - leicht an mir ein Sünd, mich lieb doch we - gen dei - nem Kind, we - gen
b7 **6** **b7** **6**

29

tr
dei - nem Kind, we - gen dei-nem Kind.
6 **7** **6** **6** **7** **6** **6** **4** **5** **3**

Adagio

Musical score for the Adagio section, measures 1-2. The score consists of three staves: Treble, Alto, and Bass. The key signature is B-flat major (two flats). Measure 1 starts with a bass note followed by eighth-note pairs. Measure 2 begins with a rest in the alto staff.

Musical score for the Adagio section, measures 3-4. The bass staff shows eighth-note patterns with measure numbers 6, 6, 4, 3, 7, 4, 3, 6 below the notes. The alto staff has rests in measures 3 and 4.

Musical score for the "Zwar tasto" section, measures 6-7. The bass staff features eighth-note pairs with measure numbers 4, 3, 4, 3, 6, 6, 4, 3 below them. The alto staff has rests in measures 6 and 7. The word "Zwar" appears above the bass staff in measure 7, and "tasto" appears at the end of the bass staff.

Musical score for the lyrics, measures 9-10. The bass staff shows eighth-note patterns. The lyrics "mei - ne gro - ße Mis - se-tat sehr hart dein Kind ver - wun - det hat, ver -" are written below the staff. The alto staff has rests in measures 9 and 10.

11

fluch - te Sünd ich dich ver-bann, die Wun - den Je - su bet ich an, kein

13

Sünd jetzt mehr, es bleibt da-bei, dein Kind ich lieb, dir bleib ich treu, dir.bleib ich treu,

6 7 7 7 6
4 3

16

dir bleib ich treu.

7 4 3 6 5 7 4 3 b

19

b7 6 6 5 6 6 6 7 7 6 6 6 5

22

Die Wunden Je-su, o welch Schmerz, be-zwungen sein ver-liebtes Herz, die

b7 **6** **7** **tasto**
3

25

Wun-den küss mit mei - nem Mund, die ha - ben jetzt mein Herz ver-wund't, die

27

Wun - den mich ganz neh - men ein, mein Herz in die - se sink hi-nein, s'Herz

b7 — **6** **b7** — **6**

29

sink hi - nein, s'Herz sink____ hi-nein.

6 **7** **6** **7** **6** **7** **6** **4** **5**

Ach, Mutter, liebste Mutter mein

für Sopran, Violine und Basso continuo

Sopran

Anonymous, D-Dl Mus.3119-E-1 (Nr. 2)

Adagio

1

Ach, Mutter, liebste Mutter mein

für Sopran, Violine und Basso continuo

Sopran

Adagio

Anonymus, D-Dl Mus.3119-E-1 (Nr. 2)

1

8

11

13

16

20

Ach, Mutter, lieb-ste Mut-ter mein, du bist ganz mein, dein möcht ich sein, nimm
du mich an als dei - nen Sohn, ver - lang von dir kein' an - dern Lohn. Durch
Je - su Tod ich noch-mal bitt, mich ar - mes Kind ver-sto - ße nit, ver-sto - ße nit,
ver - sto - ße nit.

Dein Sohn ist g'storben mir zulieb, ich

24

sag nit mehr, sonst dich be-trüb, ein Bru - der bin zu dei - nem Kind, den

26

um - ge-bracht hat mei - ne Sünd; hat Je - sus so ge - lie - bet mich, auch

28

meiner du er-bar-me dich, er - bar-me dich, er - bar - me dich.

Adagio

8

Nimmt Je - sus mich zum Bru - der an, ich ja_dein Kind mich nen-nen kann, dein

11

lie - bes Kind und mich zu-gleich in dei - nen Schoß nimm ganz lieb-reich, zu

13

dei - nem Sohn dich nei - gest stet, o sol - ches Glück, wann ich nur hätt, wann

15

ich nur hätt, wann ich nur hätt.

19

22

Ein Mutter voll der Schmerzen bist, dein Herz zugleich ganz Lieb voll ist, dein

25

lie - ben Sohn fein wohl an-siech, wirf ei - nen Blick zu - gleich auf mich, miss -

27

fällt viel - leicht an mir ein Sünd, mich lieb doch we - gen dei - nem Kind, we - gen

29

dei - nem Kind, we - gen dei - nem Kind.

Adagio

Sheet music for Soprano and Bassoon, Adagio tempo, 4/4 time, key signature of two flats.

Soprano Part:

- Measures 1-4: Rests in both staves.
- Measure 5: Bassoon part begins with eighth-note pairs.
- Measure 6: Soprano enters with eighth-note pairs.
- Measure 7: Bassoon continues eighth-note pairs.
- Measure 8: Soprano sings the first line of lyrics.
- Measure 11: Soprano sings the second line of lyrics.
- Measure 13: Soprano sings the third line of lyrics.
- Measure 16: Soprano sings the fourth line of lyrics.
- Measure 20: Soprano sings the fifth line of lyrics.

Bassoon Part:

- Measures 1-4: Rests in both staves.
- Measures 5-7: Eighth-note pairs in the bassoon staff.
- Measures 8-10: Sixteenth-note patterns in the bassoon staff.
- Measures 11-13: Eight-note pairs in the bassoon staff.
- Measures 14-16: Sixteenth-note patterns in the bassoon staff.
- Measures 17-20: Eighth-note pairs in the bassoon staff.

Lyrics:

Zwar mei - ne gro - ße Mis - setat sehr hart dein Kind ver-wun-det hat, ver-
 fluch - te Sünd ich dich ver-bann, die Wun - den Je - su bet ich an, kein
 Sünd jetzt mehr, es bleibt da-bei, dein Kind ich lieb, dir bleib ich treu, dir bleib ich treu,
 dir bleib ich treu.

Die Wunden Je-su, o welch Schmerz, be-

A musical score for soprano and bassoon/violin. The score consists of two staves. The top staff is for the soprano, and the bottom staff is for the bassoon/violin. The music is in common time, with a key signature of one flat. The vocal line begins with "zwun-gen sein ver - lieb - tes Herz, die Wun-den küss mit mei - nem Mund, die". The bassoon/violin part provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns. The lyrics continue in measure 26: "ha - ben jetzt mein Herz ver-wund't, die Wun-den mich ganz neh - men ein, mein". In measure 28, the soprano sings "Herz in die-se sink hinein, s'Herz sink hinein, s'Herz sink__ hinein.", which is repeated in the next measure.

Ach, Mutter, liebste Mutter mein

für Sopran, Violine und Basso continuo

Violine

Anonymus, D-Dl Mus.3119-E-1 (Nr. 2)

Vers 1–3: Adagio

1

4

7

11

15

19

22

27

Ach, Mutter, liebste Mutter mein

für Sopran, Violine und Basso continuo

Basso continuo

Anonymus, D-Dl Mus.3119-E-1 (Nr. 2)

Vers 1–3: Adagio

5

9

13

18

22

27

tasto